

Comptes annuels 2024

Impressum

Éditrice

Association seeland.biel/bienne
c/o BHP Raumplan AG
Güterstrasse 22a, 3008 Berne
info@seeland-biel-bienne.ch
www.seeland-biel-bienne.ch

Traitement

Thomas Berz, Agathe Tillmann

31 mars 2025

Sommaire

1	Aperçu	4
2	Crédits supplémentaires	4
3	Commentaires	5
4	Compte de fonctionnement	7
5	Bilan.....	9
6	Financement spécial en faveur de tâches régionales	10
7	Annexe aux comptes annuels 2024 selon l'art. 959c CO	11
8	Rapport de l'organe de révision.....	13

1 Aperçu

Comptes de résultats

	Comptes 2024	Budget 2024	Comptes 2023
Charges	1'741'876.25	1'791'500.00	1'711'680.84
Revenus	1'757'708.76	1'785'025.00	1'712'439.63
Résultat net	15'832.51	- 6'475.00	758.79

Financements spéciaux

Compte	Financement spécial	31.12.2024	31.12.2023	Écart
2280.02	Énergie et climat	113'965.20	133'053.00	- 19'087.80
	Excédent de revenus du Service régional de conseils en énergie			+ 14'818.95
	Contribution à la Stratégie régionale énergie et climat			- 29'022.55
	Contribution à la Boîte à outils «Région-Énergie»			- 4'884.20
2280.04	Financement spécial en faveur de tâches régionales	390'481.35	394'501.35	- 4'020.00
	Contribution au Baromètre du bilinguisme			- 5'000.00
	Taux d'intérêt 0,25%			+ 980.00
2280.11	NPR Nouvelle politique régionale	55'864.77	27'542.72	+ 28'322.05
	Versement aux subventions cantonales non utilisées			+ 28'522.05
	Contribution à la mise en œuvre du projet NPR «Organisations touristiques locales» (avoir restant)			- 200.00

Bilan

	31.12.2024	31.12.2023	Écart
Total du bilan	974'622.21	954'391.45	+ 20'230.76
Fonds propres	145'061.74	129'229.23	+ 15'832.51

2 Crédits supplémentaires

Le Comité a décidé de sa propre compétence d'accorder des crédits supplémentaires pour les dépenses suivantes **non incluses dans le budget**.*

Compte	Désignation	Crédit supplémentaire	Net s.b/b	Décision
110.302	CRTU 2025 (charge supplémentaire pour le portail CRTU)	15'000.00	3'750.00	05.12.2024
140.300	Vérification des plafonds de loyer pour les bénéficiaires de l'aide sociale (non budgétisé)	8'000.00	8'000.00	23.10.2024
170.300	Honoraires du Service de conseils en énergie (prestations supplémentaires en raison de l'augmentation de la subvention cantonale)	88'500.00	0	15.05.2024
210.303	Projet d'agglomération de 5e génération (charge supplémen-taire pour le développement de mesures)	15'000.00	3'750.00	05.12.2024
Total		126'500.00	15'500.00	

* 20, al. 4, des statuts : «Le Comité directeur décide pour les dépenses nettes non inscrites au budget pour un montant de 10'000 fr. par affaire, mais au maximum à concurrence de 30'000 fr. par an.»

Le Comité a décidé d'accorder des crédits supplémentaires pour les **dépassements budgétaires de plus de 2'000 fr.** suivants.

Compte	Désignation	Budget	Facture	Dépassement	Décision du Comité
010.300	Direction	250'000.00	252'577.00	2'577.00	17.03.2025

3 Commentaires

0 Tâches générales / organisation

	Comptes 2024	Budget 2024	Écart	
Charges	320'801.40	323'000.00	- 2'198.60	inférieur au budget
Revenus	120'000.00	120'000.00	0.00	
Résultat net	200'801.40	203'000.00	- 2'198.60	inférieur au budget

Écarts significatifs (> 5 000,00) par rapport au budget :

- 5'274.70	Traductions : charges moins élevées que prévu.	010.303
------------	---	---------

1 Tâches et projets suprarégionaux

	Comptes 2024	Budget 2024	Écart	
Charges	1'214'580.35	1'212'500.00	2'080.35	supérieur au budget
Revenus	673'877.14	647'729.00	26'148.14	supérieur au budget
Résultat net	540'703.21	564'771.00	- 24'067.79	inférieur au budget

Écarts essentiels (> 5 000,00) par rapport au budget :

+ 15'645.35	Conception régionale des transports et de l'urbanisation CRTU : charge plus élevée pour l'établissement des mesures dans le portail CRTU (crédit supplémentaire du Comité, subvention cantonale proportionnellement plus élevée, compte 110.400.02).	110.302
- 29'540.00	Contributions RPT « Nature et paysage » : compte de passage pour les subventions fédérales aux collectivités responsables de projets (aucune répercussion sur les comptes). Les versements sont inscrits sur le compte 110.309, les prélèvements sur le compte 110.400.09.	110.309
- 6'651.95	Support technique EDT : charges moins élevées que prévu.	120.300
+ 5'274.85	Support technique « Social et santé » : charge supplémentaire pour la vérification des plafonds de loyer pour les bénéficiaires de l'aide sociale (crédit supplémentaire du Comité).	140.300
- 37'223.10	Développement de projets NPR : charges moins élevées que prévu.	150.303
+ 28'522.05	Versement aux financements spéciaux NPR : subventions cantonales non utilisées	150.304
- 7'301.20	Boîte à outils « Région-Énergie Bienne-Seeland » : charges moins élevées que prévu en 2024. Charges reportées sur 2025.	160.303

+ 86'004.05	Service régional de conseils en énergie du Seeland : prestations supplémentaires de Service de conseils en énergie (crédit supplémentaire du Comité) en raison de l'augmentation de la subvention cantonale (compte 170 304).	170.300
+ 14'818.95	Versement au financement spécial « Énergie et climat » provenant de l'excédent de revenus du Service régional de conseils en énergie.	170.302
- 65'649.90	Transformation numérique pour les communes : charges moins élevées que prévu en 2024. Charges reportées sur 2025.	180.301
+ 5'200.00	Contributions provenant du financement spécial en faveur de tâches régionales	180.303
- 59'084.90	Transformation numérique des communes : subventions communales pour 2024 et 2025.	180.401
+ 5'200.00	Prélèvements du financement spécial en faveur de tâches régionales	180.402

2 Tâches et projets semi-régionaux

	Comptes 2024	Budget 2024	Écart	
Charges	205'514.50	256'000.00	- 50'485.50	inférieur au budget
Revenus	74'953.40	130'000.00	- 55'046.60	inférieur au budget
Résultat net	130'561.10	126'000.00	+ 4'561.10	supérieur au budget

Écarts importants par rapport au budget :

- 40'502.50	Réseaux d'espaces libres de l'agglomération Bienne/Lyss : les charges ont été réduites en raison du refus de l'approbation de la subvention cantonale budgétisée (compte 210.400.02).	210.302
+ 11'956.45	Projet d'agglomération de 5^e génération : charges plus élevées pour le développement de mesures avec les communes/Canton (crédit supplémentaire du Comité, subvention cantonale de 75%).	210.303
- 5'000.00	Support Conférence « Lyss/Aarberg » : le budget pour des clarifications et projets n'a pas été utilisé.	220.300
- 5'000.00	Support Conférence « Anet/Cerlier » : le budget pour des clarifications et projets n'a pas été utilisé.	230.300
- 6'998.60	Support technique « Rive gauche du lac de Bienne » : charges moins élevées que prévu.	240.300
- 5'000.00	Support Conférence « Seeland inférieur » : le budget pour des clarifications et projets n'as pas été utilisé	250.300

9 Finances

	Comptes 2024	Budget 2024	Écart	
Charges	980.00	0	+ 980.00	À propos de Budget
Revenus	888'878.22	887'296.00	+ 1'582.22	À propos de Budget
Résultat net	887'898.22	887'296.00	+ 602.22	À propos de Budget

4 Compte de fonctionnement

Compte de fonctionnement

01.01.2024 - 31.12.2024

Compte	Appellation	Compte 2024		Budget 2024		Compte 2023	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
0	Tâches générales / Organisation	320'801.40	120'000.00	323'000.00	120'000.00	317'124.76	120'000.00
010.300	Gestion des affaires	252'577.00		250'000		250'298.85	
010.301	Indemnisation des organes	39'539.05		40'000		38'681.05	
010.302	Frais secondaires	11'559.10		10'000		10'620.55	
010.303	Traductions	9'725.30		15'000		9'537.90	
010.304	Divers	7'400.95		8'000		7'986.41	
010.400	Subventions cantonales		120'000.00		120'000.00		120'000.00
010.400.01	Information et coordination		50'000.00		50'000		50'000.00
010.400.02	Management régional NPR		60'000.00		60'000		60'000.00
010.400.03	Traductions		10'000.00		10'000		10'000.00
1	Gesamtregionale Aufgaben und Projekte	1'214'580.35	673'877.14	1'212'500.00	647'729.00	1'161'759.93	573'557.68
110	Raumentwicklung und Verkehr	295'168.55	169'622.84	305'000.00	177'500.00	338'938.15	203'838.60
110.300	Support technique / Coordination CRTU	15'863.70		15'000		27'507.40	
110.301	Organe de coordination «Nature + Paysage»	14'730.65		15'000		6'345.40	
110.302	Conception régionale des transports et de l'urbanisation	110'645.35		95'000		174'878.35	
110.303	Planification régionale du réseau des pistes cyclables	23'228.65		25'000		25'092.90	
110.304	Plan directeur régional «Énergie éolienne»	11'781.70		10'000		15'507.55	
110.305	Concept de développement «Rives du lac»	26'838.50		25'000		18'438.85	
110.306	Géoportail régional geoseeland.ch	21'620.00		20'000		21'540.00	
110.309	Contributions RPT «Nature et paysage»	70'460.00		100'000.00		49'627.70	
110.400	Subventions cantonales		169'622.84		177'500.00		203'838.60
110.400.00	Support technique		0.00		0.00		6'332.75
110.400.02	CRTU 2025		86'484.39		60'000.00		131'158.75
110.400.04	Plan directeur régional «Énergie éolienne»		0.00		5'000.00		7'500.00
110.400.05	Concept de développement «Rives du lac»		12'678.45		12'500.00		9'219.40
110.400.09	Contributions RPT «Nature et paysage»		70'460.00	0.00	100'000.00		49'627.70
110.401	Subventions communales		0.00		0.00		0.00
110.402	Prélèvement sur financement spécial		0.00		0.00		0.00
120	Extraction de matériaux, décharges et transports (EDT)	8'348.05	0.00	15'000.00	0.00	5'671.80	0.00
120.300	Support technique	8'348.05		15'000.00		5'671.80	
120.301	Plan directeur régional EDT	0.00		0.00		0.00	
120.400	Subventions cantonales		0.00		0.00		0.00
120.403	Subventions autres		0.00		0.00		0.00
130	Formation	31'888.05	0.00	35'000.00	0.00	33'887.45	0.00
130.300	Support technique	25'048.15		25'000.00		23'397.15	
130.301	Groupe de travail «Formation professionnelle»	6'839.90		10'000.00		10'490.30	
130.400	Subventions cantonales		0.00		0.00		0.00
140	Social et santé	37'500.70	5'749.80	35'000.00	0.00	63'720.65	31'850.20
140.300	Support technique	20'274.85		15'000.00		11'870.45	
140.301	Planification régionale du 3ème âge	17'225.85		20'000.00		51'850.20	
140.400	Subventions cantonales		1'649.80		0.00		31'850.20
140.400.01	Planification régionale du 3ème âge		1'649.80		0.00		31'850.20
140.403	Subventions autres		4'100.00				
104.403.01	Planification régionale du 3ème âge		4'100.00				
150	Économie et tourisme, NPR	380'966.35	56'800.00	390'000.00	56'250.00	435'720.98	105'945.88
150.300	Support technique	4'667.40		5'000.00		19'775.10	
150.301	Chambre économique Bienne-Seeland	155'000.00		155'000.00		155'000.00	
150.302	Tourisme Bienne Seeland	155'000.00		155'000.00		155'000.00	
150.303	Développement de projets NPR	37'776.90		75'000.00		67'708.95	
150.304	Versement au financement spécial NPR	28'522.05					
150.306	Projet NPR «Coworking dans le Seeland»	0.00		0.00		38'236.93	
150.400	Subventions cantonales		56'800.00		56'250.00		95'036.93
150.400.03	Développement de projets NPR		56'800.00		56'250.00		56'800.00
150.400.06	Projet NPR «Coworking dans le Seeland»		0.00		0.00		38'236.93
150.401	Subventions communales		0.00		0.00		0.00
140.402	Prélèvement sur financement spécial NPR		0.00		0.00		10'908.95
150.402.03	Développement de projets NPR		0.00		0.00		10'908.95

Compte de fonctionnement

01.01.2024 - 31.12.2024

Compte	Appellation	Compte 2024		Budget 2024		Compte 2023	
		Charges	Revenus	Charges	Revenus	Charges	Revenus
160	Approvisionnement et élimination, Énergie	115'335.55	99'766.40	155'000.00	110'000.00	50'127.90	0.00
160.300	Support technique	15'569.10		15'000.00		20'127.90	
160.301	Région solaire Seeland (dès 2024 compte 170.301)	0.00		30'000.00		30'000.00	
160.302	Stratégie régionale énergie et climat	87'067.65		90'000.00			
160.303	Boîte à outils «Région-Energie Bienne-Seeland»	12'698.80		20'000.00			
160.400	Subventions cantonales		32'929.80		36'154.00		0.00
160.400.02	Stratégie régionale énergie et climat		29'022.50		30'000.00		
160.400.03	Boîte à outils «Région-Energie Bienne-Seeland»		3'907.30		6'154.00		
160.401	Subventions communales		0.00		0.00		0.00
160.402	Prélèvement sur financement spécial pour l'énergie et le climat		33'906.75		37'692.00		0.00
160.402.02	Stratégie régionale énergie et climat		29'022.55		30'000.00		
160.402.03	Boîte à outils «Région-Energie Bienne-Seeland»		4'884.20		7'692.00		0.00
160.403	Subventions fédérales		32'929.85		36'154.00		0.00
160.403.02	Stratégie régionale énergie et climat		29'022.55		30'000.00		
160.403.03	Boîte à outils «Région-Energie Bienne-Seeland»		3'907.30		6'154.00		0.00
170	Service public de conseil en énergie	305'823.00	305'823.00	175'000.00	213'979.00	211'923.00	211'923.00
170.300	Honoraires	261'004.05		175'000.00		192'922.15	
170.301	Région solaire Seeland (jusqu'en 2024 compte 170.301)	30'000.00					
170.302	Versement au financement spécial	14'818.95				19'000.85	
170.400	Subventions cantonales		269'844.00		178'000.00		176'305.00
170.401	Cotisations de membres		35'979.00		35'979.00		35'618.00
180	Autres tâches et projets	39'550.10	36'115.10	102'500.00	90'000.00	21'770.00	20'000.00
180.300	Réserve pour projets / clarifications	0.00		2'500.00		1'770.00	
180.301	Transformation numérique des communes	34'350.10		100'000.00			
180.303	Projets financement spécial de tâches régionales	5'200.00		0.00		20'000.00	
180.401	Subventions communales		30'915.10		90'000.00		0.00
180.401.01	Transformation numérique des communes		30'915.10		90'000.00		
180.402	Prélèvement sur financement spécial de tâches régionales		5'200.00				20'000.00
2	Tâches et projets semi-régionaux	205'514.50	74'953.40	256'000.00	130'000.00	232'796.15	138'280.95
210	Agglomération biennoise	196'513.10	74'953.40	225'000.00	130'000.00	214'952.65	135'003.00
210.300	Mise en œuvre du projet d'agglomération	40'059.15		40'000.00		34'948.65	
210.302	Réseau d'espaces libres de l'agglomération Bienne/Lyss	49'497.50		90'000.00		79'417.00	
210.303	Projet d'agglomération 5e génération	106'956.45		95'000.00		100'587.00	
210.400	Subventions cantonales		74'953.40		130'000.00		135'003.00
210.400.00	Mise en œuvre du projet d'agglomération		12'431.45		10'000.00		0.00
210.400.02	Réseau d'espaces libres de l'agglomération Bienne/Lyss		0.00		60'000.00		59'562.75
210.400.03	Projet d'agglomération 5e génération		62'521.95		60'000.00		75'440.25
210.401	Beitrag Gemeinden		0.00		0.00		0.00
220	Lyss/Aarberg	0.00	0.00	5'000.00	0.00	0.00	0.00
220.300	Support technique	0.00		5'000.00		0.00	
230	Anet/Cerlier	1'000.00	0.00	6'000.00	0.00	4'731.80	0.00
230.300	Support technique	0.00		5'000.00		3'731.80	
230.301	Réseau des biotopes du Grand Marais	1'000.00		1'000.00		1'000.00	
240	Rive gauche du lac de Bienne	8'001.40	0.00	15'000.00	0.00	13'111.70	3'277.95
240.300	Support technique	8'001.40		15'000.00		13'111.70	
240.400	Subventions cantonales		0.00		0.00		3'277.95
240.400.00	Support technique		0.00		0.00		3'277.95
250	Seeland inférieur	0.00	0.00	5'000.00	0.00	0.00	0.00
250.300	Support technique	0.00		5'000.00		0.00	
9	Finances	980.00	888'878.22	0	887'296.00	0.00	880'601.00
900.300	Intérêts sur financement spécial	980.00		0.00		0.00	
900.400	Cotisations des membres		887'196.00		887'196.00		878'347.00
900.401	Intérêts bancaires		1'682.22		100.00		2'254.00
Total I		1'741'876.25	1'757'708.76	1'791'500.00	1'785'025.00	1'711'680.84	1'712'439.63
Excédent de charges					6'475.00		
Excédent de revenus		15'832.51				758.79	
Total II		1'757'708.76	1'757'708.76	1'791'500.00	1'791'500.00	1'712'439.63	1'712'439.63

5 Bilan

Bilan

au 31.12.2024

Compte	Appellation	01.01.2024 Actifs	31.12.2024 Actifs	Changement Croissance	Débit
1	ACTIFS	954'391.45	974'622.21	20'230.76	
10	Actif circulant	619'280.00	590'633.07		28'646.93
100	Liquidités	618'372.40	490'872.29		127'500.11
1001	BEKB 16 929.4157.47	100'349.90	126'916.21	26'566.31	
1002	Raiffeisen Seeland KK	134'683.95	4'623.95		130'060.00
1004	BEKB 41 8.267.017.90	383'338.55	359'332.13		24'006.42
101	Avoir	907.60	99'760.78	98'853.18	
1015.01	Débiteurs impôt anticipé	788.95	588.78		200.17
1015.02	Autres débiteurs	118.65	99'172.00	99'053.35	
12	Actifs transitoires	335'111.45	383'989.14	48'877.69	
120	Actifs transitoires	335'111.45	383'989.14	48'877.69	
1200	Actifs transitoires subventions	335'111.45	383'989.14	48'877.69	
1201	Actifs transitoires généraux	0.00	0.00	0.00	
2	PASSIFS	954'391.45	974'622.21	20'230.76	
20	Capitaux de tiers à court terme	270'065.15	269'249.15		816.00
200	Engagements courants	250'833.75	258'887.75	8'054.00	
2000	Créanciers	243'705.95	200'518.35		43'187.60
2002	Subventions	6'887.80	58'369.40	51'481.60	
2005	Subventions redistribuées	240.00	0.00		240.00
201	Passifs transitoires	19'231.40	10'361.40		8'870.00
2010	Passifs transitoires	19'231.40	10'361.40		8'870.00
22	Capitaux de tiers à long terme	555'097.07	560'311.32	5'214.25	
228	Financements spéciaux	555'097.07	560'311.32	5'214.25	
2280.02	Énergie et climat	133'053.00	113'965.20		19'087.80
2280.04	Financement spécial de tâches régionales	394'501.35	390'481.35		4'020.00
2280.11	Subventions beco NPR	27'542.72	55'864.77	28'322.05	
23	Fortune nette	129'229.23	145'061.74	15'832.51	
239	Fortune nette	129'229.23	145'061.74	15'832.51	
2390	Fortune de l'association	129'229.23	145'061.74	15'832.51	
Saldo		0.00	0.00		

6 Financement spécial en faveur de tâches régionales

En 2008, le financement spécial en faveur des tâches régionales a été créé avec un apport des communes participantes à hauteur de 1'007'448 fr. Les dispositions statutaires (appendice 4), ainsi que les directives du Comité pour l'utilisation du financement spécial du 21 avril 2008 sont appliquées pour les prélèvements. Jusqu'à fin 2024, des prélèvements d'un montant de 726'760 fr. ont été décidés. En 2024, les actifs des financements spéciaux ont été soumis à des intérêts de 0,25% (980 fr.). Fin 2024, la fortune s'élevait à 390'481 fr. 35 (année précédente : 394'501 fr. 35).

Prélèvements décidés

Projet	Montant	Décision	Date
Lobbying CFF - Tunnel de Gléresse	20'000	Comité	27.05.2008
Projet RegioGIS Seeland	30'000	Comité	27.05.2008
Projet NPR «Développement des offres touristiques»	26'000	Assemblée membres	02.06.2009
Projet NPR «Soins intégrés du paysage»	53'000	Assemblée membres	02.06.2009
Fête fédérale de gymnastique 2013, Ipsach (remboursée en 2013)	20'000	Comité	20.08.2009
Projet Innoutour Société de navigation du lac de Bienne	10'000	Comité	10.03.2010
Projet NPR «Choix professionnel intégré» (concept)	2'000	Comité	03.02.2011
Année Rousseau 2012	20'000	Comité	22.11.2011
Buste d'Ulrich Ochsenbein, conseiller fédéral	5'000	Comité	22.11.2011
Projet «Service régional spécialisé de l'insertion professionnelle»	50'000	Assemblée membres	13.12.2011
Projet NPR «Choix professionnel intégré» (réalisation)	7'000	Comité	20.12.2011
Lobbying Campus Biel/Bienne (CEBS)	20'000	Comité	07.02.2012
Radio Canal3, subvention transitoire	20'000	Comité	13.03.2012
Événements parallèles	7'000	Comité	22.05.2012
Projet NPR «Vacances au potager Seeland»	50'000	Assemblée membres	26.06.2012
Phase d'essai «Comité spécialisé pour les questions scolaires Seeland»	20'000	Comité	03.07.2012
Projet NPR «work&home»	7'000	Comité	16.08.2012
Projet NPR «Plateforme solaire Seeland»	30'000	Comité	23.10.2012
Sentier des poissons du lac de Bienne	10'000	Comité	23.10.2012
Projet NPR «Pont de l'Avenir»	5'000	Comité	18.12.2012
Pool de mesures de remplacement régional (concept)	30'000	Comité	12.03.2013
Festival du Film Français d'Hélievetie	7'000	Comité	23.05.2013
Pool de mesures de remplacement régional (en complément à la décision du Comité)	12'000	Assemblée membres	03.12.2013
Fête du jubilé CRT	3'000	Comité	05.02.2014
École commerciale de la culture et de sport BFB*	10'000	Comité	24.09.2014
Projet «explore-it» (CEBS)	10'000	Comité	24.09.2014
Pool de mesures de remplacement régional (phase initiale)	20'000	Comité	22.04.2015
Fête du jubilé s.b/b	15'000	Comité	22.04.2015
Cadastre de potentiel solaire	30'000	Comité	22.04.2015
Numérisation des journaux Seeland/Jura bernois	15'000	Comité	16.12.2015
Analyse de la situation de la formation professionnelle dans la région Bienne-Seeland	10'260	Comité	06.07.2017
Congrès «Troisième correction des eaux du Jura»	7'500	Comité	06.07.2017
Projet NPR «Collaboration entre les organisations touristiques»	20'000	Comité	20.12.2017
Projet NPR «Étude de faisabilité Campus pour apprentis»	15'000	Comité	31.05.2018
Subvention pour l'assainissement du Pont Rotary	50'000	Assemblée membres	12.12.2019
Projet NPR «Sentier didactique Dürrenmatt»	10'000	Comité	18.05.2020
Préparation du projet pilote «Indice de qualité des sols»	20'000	Comité	02.12.2021
Subvention pour l'assainissement du "Chürzigbruggli" Sutz (passerelle pié	20'000	Comité	17.08.2022
Baromètre du bilinguisme Région Bienne-Seeland	10'000	Comité	05.02.2024
Total	726'760		

7 Annexe aux comptes annuels 2024 selon l'art. 959c CO

Name und Rechtsform	Verein seeland.biel/bienne, mit Sitz in Biel im Sinne von Art. 60 ff ZGB		
Grundsätze der Jahresrechnung	Die Jahresrechnung wird nach den vom Gesetz vorgeschriebenen Grundsätzen gemäss Art. 957 ff OR geführt.		
Erläuterungen zur Bilanz- und Erfolgsrechnung	Diese sind in einem separaten Jahresbericht der Geschäftsstelle aufgeführt.		
Wiederbeschaffungsreserven und stille Reserven	Der Verein verfügt über keine Wiederbeschaffungsreserven und stillen Reserven.		
Gültige Reglemente etc.	Statuten vom 23.8.2005 mit Änderungen vom 5.6.2007, 2.12.2008, 2.6.2009, 29.05.2013, 02.12.2014, 02.12.2015, 08.06.2016, 07.12.2016, 07.12.2017, 12.12.2019, 13.12.2022, 07.12.2023		
Zusammensetzung Vorstand	Deckert Madeleine, Präsidentin Hutzli Adrian, Vizepräsident Fehr Erich Frommert Petra Hess Sandra Huber-Müller Sandra Matti Oliver Marti Ivan Nobs Stefan Perny Manuela Pittet Pierre-André Richard Raynald Schori Hans Wanzenried Brigitte		
Zeichnungsberechtigte Personen	Für alle Geschäfte des Vereins: - Geschäftsstelle, Thomas Berz - Präsidentin, Madeleine Deckert Zahlungsverkehr Verein: - Geschäftsstelle, Thomas Berz - Präsidentin, Madeleine Deckert - Rechnungsführerin, Agathe Tillmann Kollektivunterschrift zu zweien		
Kontrollstelle	ROD Treuhand AG, Solothurnstr. 22, 3322 Urtenen-Schönbühl		
Zweck des Vereins	Gemäss Statuten Art. 2 seeland.biel/bienne bezweckt, a) die Stärkung der Region seeland.biel/bienne und ihrer Gemeinden als Wirtschafts- und Lebensraum, unter Berücksichtigung der Anliegen einer wirtschaftlich, sozial und ökologisch nachhaltigen Entwicklung, b) die Vertiefung der Zusammenarbeit in der Region, insbesondere der gemeinsamen Erfüllung öffentlicher Aufgaben, c) die Förderung der Zusammenarbeit mit Nachbar-regionen innerhalb und ausserhalb des Kantons Bern.		
Leistungen des Vereins	Gemäss Statuten Art. 10 und 11		
Vermögen des Vereins	Flüssige Mittel	Fr.	490'872.29
	Kassenobligationen	Fr.	0.00
	Anteilscheine	Fr.	0.00
	Forderungen	Fr.	99'760.78
	Aktive Rechnungsabgrenzung	Fr.	383'989.14
	Total Aktiven	Fr.	974'622.21
	Kurzfristiges Fremdkapital	Fr.	269'249.15
	Langfristiges Fremdkapital	Fr.	560'311.32
	Eigenkapital	Fr.	145'061.74,
	Total Passiven	Fr.	974'622.21

Angestellte	Der Verein beschäftigt keine Angestellten. Sämtliche Arbeiten werden im Mandat durch die Geschäftsstelle, BHP Raumplan AG, Bern ausgeführt.
Beteiligungen	Es bestehen keine Beteiligungen an anderen Institutionen
Leasingverpflichtungen	Keine
Vorsorgeeinrichtung	Der Verein beschäftigt keine Angestellten und ist somit auch keiner Vorsorgeeinrichtung angeschlossen
Verpfändungen	Keine
Eventualverbindlichkeiten	Keine
Bürgschaften	Keine
Aussergewöhnliche schwebende Geschäfte und Risiken	Keine
Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag	Keine
Weitere Unterlagen	Abrechnung Spezialfinanzierung für regionale Aufgaben mit einem Saldo per 31.12.2024 von Fr. 390'481.35 Der Spezialfinanzierung wurde im Jahr 2024 folgender Betrag entnommen: - Fr. 5'000.00 / Beitrag Forum für Zweisprachigkeit Die Spezialfinanzierung wurde mit 0.25 % verzinst. Der Zins beträgt Fr. 980.00.

Niederried, 6. März 2025

Verein seeland.biel/bienne:

Die Rechnungsführerin:




8 Rapport de l'organe de révision



Bericht des Abschlussprüfers zur Jahresrechnung 2024

An die Mitgliederversammlung des

Vereins seeland.biel/bienne

Auftragsgemäss haben wir die Jahresrechnung des Vereins seeland.biel/bienne, bestehend aus Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang, für das am 31.12. abgeschlossene Geschäftsjahr 2024 geprüft. Die Jahresrechnung schliesst bei Aktiven und Passiven von Fr. 974'622.21 mit einem Ertragsüberschuss von Fr. 15'832.51 ab.

Verantwortung des Vorstandes

Der Vorstand ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung einer Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist der Vorstand für die Auswahl und die Anwendung sachgemässer Rechnungslegungsmethoden sowie die Vornahme angemessener Schätzungen verantwortlich.

Verantwortung des Abschlussprüfers

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben unsere Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften vorgenommen. Die Prüfung haben wir so zu planen und durchzuführen, dass wir hinreichende Sicherheit gewinnen, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtmässigen Ermessen des Prüfers. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigt der Prüfer das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen, nicht aber um ein Prüfungsurteil über die Existenz und Wirksamkeit des internen Kontrollsystems abzugeben. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der Angemessenheit der angewandten Rechnungslegungsmethoden, der Plausibilität der vorgenommenen Schätzungen sowie eine Würdigung der Gesamtdarstellung der Jahresrechnung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31. Dezember 2024 abgeschlossene Geschäftsjahr dem schweizerischen Gesetz.

Urtenen-Schönbühl, 28. März 2025

ROD Treuhand AG

Verena Langenegger
Leitende Revisorin

Beat Bühler